

LEZOKO UDALA

Lehiaketa iragarkia: Gazteen Aisialdia, eta Merkataritza eta Erakundeak euskalduntzeko Planak implementatuko dituen zerbitzua kontratatzeko lehiaketa. Espediente zenbakia: 2012KU170001.

Lezoko udalak 2012-12-18eko Tokiko Gobernu Batzarrean erabaki du Gazteen Aisialdia, eta Merkataritza eta Erakundeak euskalduntzeko Planen implementazioa esleitzeko prozedurari ekitea, prozedura irekia eta lehiaketa sistema erabiliz.

Procedura irekiko parte hartzea iragartzen da, honako eduki honen arabera:

1. *Erakunde esleitzalea.*
 - a) Erakundea: Lezoko Udala.
 - b) Espedientearen tramatzailea: Kultura eta Euskara Departamendua.
2. *Kontratuaren xedea.*
 - a) Gaiaren azalpena: Gazteen Aisialdi programa eta Merkataritza eta Erakundeak euskalduntzeko Planak kudeatzea.
 - b) Kontratuaren iraupena: 2 urte, luzagarriak.
3. *Tramatzia, jardunbidea eta esleipen-modua.*
 - a) Tramatzia: Ohikoa.
 - b) Jardunbidea: Ilekia.
 - c) Modua: Lehiaketa.
4. *Lehiaketaren oinarrizko aurrekontua.*

50.000 (BEZ Barne).
5. *Esleipen irizpideak.*
 - a) Programa: Puntuen %35 (35 puntu).
 - b) Eskaintza ekonomikoa: Puntuen %50 (50 puntu).
 - c) Langileen eskarmentua: Puntuen %15 (15 puntu).
6. *Behin-behineko bermea.*

Ez dago.
7. *Dokumentazioa eta informazioa eskuratzea.*
 - a) Erakundea: Lezoko Udala.
 - b) Helbidea: Donibane kalea, 2.
 - c) Herria eta posta-kodea: Lezo. 20100.
 - d) Telefona: 943.513.476.
 - e) e-posta: kulturlag.lezo@udal.gipuzkoa.net.
- f) Dokumentuak eta argibideak lortzeko azken eguna: 15 egun iragarkia Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta hurrengo egun baliodunetik kontatzen hasita.
8. *Esleipendunak bete beharreko baldintza bereziak.*

Baldintza agirietako 4. artikuluan xedaturikoak.
9. *Eskaintzen edo parte hartzeko eskabideen aurkezpena.*
 - a) Aurkezteko azken eguna: 15 egun iragarkia Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta hurrengo egun baliodunetik kontatzen hasita.

AYUNTAMIENTO DE LEZO

Anuncio de concurso: Licitación para contratar servicio de implementación de programas de ocio juvenil y planes de euskaldunización de los comercios y las entidades. Número de expediente: 2012KU170001.

El Ayuntamiento de Lezo ha resuelto en Junta de Gobierno Local de 18-12-2012 iniciar el procedimiento de contratación para la adjudicación de empresa para realizar la implementación de programas de ocio juvenil y planes de euskaldunización del los comercios y las entidades, por procedimiento abierto y sistema de concurso.

Se anuncia la participación en procedimiento abierto, según el siguiente contenido:

1. *Entidad adjudicadora.*
 - a) Entidad: Ayto de Lezo.
 - b) Tramitador del expediente: Departamento de Cultura y Euskara.
2. *Objeto del contrato.*
 - a) Exposición del objeto: Gestión del programa de ocio juvenil y planes de euskaldunización del los comercios y entidades.
 - b) Duración del contrato: 2 años, prorrogables.
3. *Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación.*
 - a) Tramitación: Ordinaria.
 - b) Procedimiento: Abierto.
 - c) Modo: Concurso.
4. *Presupuesto base del concurso.*

50.000 (IVA incluido).
5. *Criterios de adjudicación.*
 - a) Programa: 35% de los puntos (35 puntos).
 - b) Oferta económica: %50 de los puntos (50 puntos).
 - c) Experiencia laboral: %15 de los puntos (15 puntos).
6. *Garantía provisional.*

No hay.
7. *Obtención de la documentación e información.*
 - a) Entidad: Ayuntamiento de Lezo.
 - b) Domicilio: Donibane kalea, 2.
 - c) Población y código postal: Lezo. 20100.
 - d) Teléfono: 943.513.476.
 - e) correo-e: kulturlag.lezo@udal.gipuzkoa.net
- f) Último día para obtener documentación e información: 15 días contados desde el día hábil siguiente a la publicación del anuncio en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.
8. *Condiciones especiales a cumplir por el adjudicatario.*

Las dispuestas en el artículo 4 de los pliegos de condiciones.
9. *Presentación de las ofertas o solicitudes de participación.*
 - a) Último día de presentación: 15 días contados desde el día hábil siguiente a la publicación del anuncio en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

b) Aurkeztu beharreko dokumentazioa: Baldintza agirietan adierazten dena.

c) Aurkeztekoko lekua.

— Informazio Bulegoa.

— Erakundea: Lezoko Udala.

— Helbidea: Gurutze Santuaren Plaza, 1.

— Herria eta posta-kodea: Lezo, 20100.

d) Lehiatzaileak bere eskaintza mantendu beharreko epea: 3 hilabete.

10. Eskaintzak irekitzea.

a) Erakundea: Lezoko Udala.

b) Helbidea: Gurutze Santuaren Plaza, 1.

c) Herria: Lezo.

d) Eguna: Eskaintzak aurkezteko epea amaitu eta lehenengo egun baliodunean.

e) Ordua: 12:00tan.

11. Iragarki-gastuak.

1.000 euro artekoak esleipendunaren kontu izango dira.

12. Deialdiari buruzko argibideak edota baldintza-agiriak aurkitu daitezkeen atari informatikoa edo web orria, halakorik badago.

www.lezo.net.

Lezo, 2012ko abenduaren 21a.—Ainhoa Zabalo Loiarte,
alkatea. (11946)

b) Documentación a presentar: La indicada en los pliegos de condiciones.

c) Lugar de presentación.

— Oficina de Información.

— Entidad: Ayuntamiento de Lezo.

— Domicilio: Gurutze Santuaren plaza, 1.

— Población y código postal: Lezo, 20100.

d) Plazo de sustentación de la oferta por el concursante: 3 meses.

10. Apertura de ofertas.

a) Entidad: Ayuntamiento de Lezo.

b) Domicilio: Plaza Santo Cristo.

c) Población: Lezo.

d) Día: El primer día hábil desde la finalización del plazo de presentación de ofertas.

e) Hora: 12:00 horas.

11. Gastos de publicación.

Hasta los 1.000 euros serán a cargo del adjudicatario.

12. El portal informático o página web donde se podrá hallar información o pliegos de condiciones sobre la convocatoria, si lo hubiere.

www.lezo.net.

Lezo, a 21 de diciembre de 2012.—El alcalde, Ainhoa Zabalo Loiarte. (11946)